

DE

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

1. PSA: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Name und Anschrift des Herstellers und gegebenenfalls seines Bevollmächtigten: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Deutschland
3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Deutschland
4. Gegenstand der Erklärung: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Schutzhandschuhe | Sicherheitsschuhe | Schutzkleidung | Armschoner |
|------------------|-------------------|----------------|------------|
| X Augenschutz | | | |
5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Verordnung (EU) 2016/425
6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen:

EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Die notifizierte Stelle SGS FIMKO OY, 0598

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt. 0598/PPE/23/2301

Unterschiedet für und im Namen von:



UNTERSCHRIFT

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Geschäftsführung
NAME, FUNKTION

Bedburg, 21.02.2023
ORT UND DATUM DER AUSSTELLUNG

EN

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. PPE: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Name and address of the manufacturer and, where applicable, his authorised representative: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germany
3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germany
4. Object of the declaration: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| | | | |
|-------------------|--------------|---------------------|------------------------|
| Protective gloves | Safety shoes | Protective clothing | Arm protection sleeves |
| X Eye protection | | | |
5. The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Regulation (EU) 2016/425
6. References to the relevant harmonised standards used, including the date of the standard, or references to the other technical specifications, including the date of the specification, in relation to which conformity is declared:

EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Where applicable, the notified body performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate: SGS FIMKO OY, 0598
0598/PPE/23/2301

Signed for and on behalf of:



SIGNATURE

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Management Board

NAME, FUNCTION

Bedburg, 21.02.2023

PLACE AND DATE OF ISSUE

FR

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

1. EPI: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Nom et adresse du fabricant et, le cas échéant, de son mandataire: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Allemagne
3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Allemagne
4. Objet de la déclaration: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Gants de protection | Chaussures de sécurité | Vêtements de protection | Protège-bras |
|---------------------|------------------------|-------------------------|--------------|
| X | | | |

5. L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

RÈGLEMENT (UE) 2016/425

6. Références des normes harmonisées pertinentes appliquées (avec leur date) ou des autres spécifications techniques (avec leur date) par rapport auxquelles la conformité est déclarée:

Spécifications du produit
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Le cas échéant, l'organisme notifié
SGS FIMKO OY, 0598
a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type
0598/PPE/23/2301

Signé par et au nom de:



SIGNATURE

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Directeur général
NOM, FONCTION

Bedburg, 21.02.2023
DATE ET LIEU D'ÉTABLISSEMENT

BG

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

1. ЛПС: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Име и адрес на производителя и, когато е приложимо, на неговия упълномощен представител: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
3. Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
4. Предмет на декларацията: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Предпазни ръкавици | Предпазни обувки | Предпазно облекло | Предпазители за ръцете |
|-------------------------------------|------------------|-------------------|------------------------|
| X Лични предпазни средства за очите | | | |
5. Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:
- Регламент (ЕС) 2016/425
6. Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти, включително датата на стандарта, или позоваване на другите технически спецификации, включително датата на спецификацията, по отношение на които се декларира съответствие:
Енциплопедия на продукта
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Когато е приложимо, нотифицираният орган: SGS FIMKO OY, 0598
- извърши ЕС изследване на типа (модул В) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа: 0598/PPE/23/2301

Подписано за и от името на:



ПОДПИС

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Изпълнителен директор
ИМЕ, ДЛЪЖНОСТ

Bedburg, 21.02.2023
МЯСТО И ДАТА НА ИЗДАВАНЕ

ES

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

1. EPI: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Nombre y dirección del fabricante y, en su caso, de su representante autorizado: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemania
3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemania
4. Objeto de la declaración

| Guantes de protección | | Zapatos de seguridad | Ropa de protección | Protector de brazo |
|-----------------------|------------------|----------------------|--------------------|--------------------|
| X | Protector ocular | | | |
5. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:

Regulación (UE) 2016/425
6. Referencias a las normas armonizadas aplicables utilizadas, incluidas sus fechas, o referencias a las otras especificaciones técnicas, incluidas sus fechas, respecto a las cuales se declara la conformidad:

Especificación del producto
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. En su caso, el organismo notificado SGS FIMKO OY, 0598

ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo 0598/PPE/23/2301

Firmado por y en nombre de:



FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, director general
NOMBRE, CARGO

Bedburg, 21.02.2023
LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN

CS

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

1. OOP: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Jméno a adresa výrobce a jeho zplnomocněného zástupce, pokud byl jmenován: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Německo
3. Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Německo
4. Předmět prohlášení: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Ochranné rukavice | Bezpečnostní obuv | Ochranný oděv | Chrániče paží |
|----------------------|-------------------|---------------|---------------|
| X Osobní ochrana očí | | | |
5. Předmět prohlášení popsaný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:
- Nařízení (EU) 2016/425
6. Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, včetně data normy, nebo na jiné technické specifikace, včetně data specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:
- EN 172:2001
EN 172:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Případně: oznámený subjekt SGS FIMKO OY, 0598
- provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu 0598/PPE/23/2301

Podepsáno za a jménem:



PODPIS

 AS Arbeitsschutz GmbH
 Jens Thome, Jednatel společnosti
 JMÉNO, FUNKCE

 Bedburg, 21.02.2023
 MÍSTO A DATUM VYDÁNÍ

DA

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

1. PV : 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Navn og adresse på fabrikanten og i givet fald dennes bemyndigede repræsentant: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
3. Denne overensstemmelseerklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
4. Erklæringens genstand: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Beskyttelsehandsker | Sikkerhedssko | Beskyttelsesdragt | Armskåner |
|-----------------------|---------------|-------------------|-----------|
| X Personligt øjenværn | | | |
5. Genstanden for erklæringen, der er beskrevet i punkt 4, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:

Forordning (EU) 2016/425
6. Henvisning til de relevante harmoniserede standarder, der er anvendt, herunder standardernes dato, eller henvisning til de andre tekniske specifikationer, herunder specifikationernes dato, som der erklæres overensstemmelse med:

Produktcertifikat
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Hvor det er relevant, det bemyndigede organ SGS FIMKO OY, 0598

har foretaget EU-typeafprøvning (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest 0598/PPE/23/2301

Underskrevet for og på vegne af:



UNDERSKRIFT

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Adm. direktør

NAVN, STILLING

Bedburg, 21.02.2023

UDSTEDELSESTED OG -DATO

ET
ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

- Isikukaitsevahend: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- Tootja ja vajaduse korral tema volitatud esindaja nimi ja aadress: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksamaa
- Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksamaa
- Deklareeritava toode: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Kaitsekindaid | Kaitsejalatsid | Kaitseriietus | Käsivarre kaitset |
|---------------------------------|----------------|---------------|-------------------|
| X Isiklikud silmakaitsevahendid | | | |
- Punktis 4 nimetatud deklareeritava toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega:

Määruse (ELi) 2016/425

- Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele (sh standardite kinnitamise kuupäev) või viited teistele tehnilistele kirjeldustele (sh kirjelduse kinnitamise kuupäev), millele vastavust deklareeritakse:

EN 16620
EN 16620
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

- Kui see on asjakohane, siis teavitatud asutus SGS FIMKO OY, 0598

viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi 0598/PPE/23/2301

väljaandmise koht ja kuupäev:



ALLKIRI

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Tegevjuht
NIMI, AMETINIMETUS

Bedburg, 21.02.2023
VÄLJAANDMISE KOHT JA KUUPÄEV

EL

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

- ΜΑΠ: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή και, κατά περίπτωση, του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Γερμανία
- Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Γερμανία
- Αντικείμενο της δήλωσης: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Γάντια προστασίας | Υποδήματα ασφαλείας | Προστατευτικός ρουχισμός | Φορετό προστατευτικό βραχίονα |
|--|---------------------|--------------------------|-------------------------------|
| X Ατομικό μέσο προστασίας για τα μάτια | | | |
- Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται στο σημείο 4 είναι σύμφωνο προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425

- Στοιχεία αναφοράς των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας του προτύπου, ή στοιχεία αναφοράς των άλλων τεχνικών προδιαγραφών, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας της προδιαγραφής, ως προς τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:

Προστατευτικά προϊόντων
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

- Κατά περίπτωση, ο κοινοποιημένος οργανισμός SGS FIMKO OY, 0598

διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (Ενότητα Β) και χορήγησε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ

0598/PPE/23/2301

Υπογραφή για και εξ ονόματος:



ΥΠΟΓΡΑΦΗ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Εκτελεστικό
ΌΝΟΜΑ, ΘΕΣΗ

Bedburg, 21.02.2023
ΤΟΠΟΣ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

GA

DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA UIMH DE CHUID AE

- TCP: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- Ainm agus seoladh an mhonaróra agus, más infheidhme, ainm agus seoladh a ionadaí údaraithe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
An Ghearmáin
- Eisítear an dearbhú comhréireachta sin faoi fhreagracht an mhonaróra amháin: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
An Ghearmáin
- Aidhm na comhréireachta: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Lámhainní cosanta | Bróga sábháilteachta | Éadaí cosanta | Muinchillí cosanta láimhe |
|--------------------------|----------------------|---------------|---------------------------|
| X Cosaint phearsanta súl | | | |

- Tá aidhm an dearbhaithe, a bhfuil tuairisc i bpointe 4 uirthi, i gcomhréir le reachtaíocht chomhchuíbhithe ábhartha an Aontais:

Riaghladh (AE) 2016/425


- Tagairtí do na caighdeáin chomhchuíbhithe ábhartha a úsáideadh, dáta an chaighdeáin san áireamh, nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile, dáta na sonraíochta san áireamh, maidir leis an gcomhréireacht ar leith a dhearbhaítear:

EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

- An comhlacht dá dtugtar fógra SGS FIMKO OY, 0598

cineálscrúdú AE déanta aige (Modúl B) 0598/PPE/23/2301

Arna shíniú le haghaidh agus thar ceann:


SÍNIÚ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, rianachd
AINM, FEIDHM

Bedburg, 21.02.2023
ÁIT AGUS DÁTA EISIÚNA

HR

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

1. OZO: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Ime i adresa proizvođača i, prema potrebi, njegova ovlaštenog zastupnika: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Njemačka
3. Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Njemačka
- | | | | |
|------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------|
| 4. Predmet izjave: | 9001 // VISION PROTECT BASIC | | |
| Zaštitne rukavice | Sigurnosne cipele | Zaštitna odjeća | Štitnik za ruke |
| X Osobna zaštita očiju | | | |
5. Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:
- Regulacija (EU) 2016/425
6. Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme, uključujući datum norme, ili upućivanja na druge tehničke specifikacije, uključujući datum specifikacije, u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost:
- Identifikacija proizvoda
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Prema potrebi, prijavljeno tijelo SGS FIMKO OY, 0598
- obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa 0598/PPE/23/2301

Potpisano za i u ime:



POTPIS

 AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Upravljanje
IME, FUNKCIJA

 Bedburg, 21.02.2023
MJESTO I DATUM IZDAVANJA

IT

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

1. DPI : 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Nome e indirizzo del fabbricante e, ove applicabile, del suo mandatario: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
4. Oggetto della dichiarazione:

| Guanti di protezione | Scarpe di sicurezza | Abbigliamento di protezione | Proteggi braccia |
|--------------------------------------|---------------------|-----------------------------|------------------|
| X Protezione personale per gli occhi | | | |
5. L'oggetto della dichiarazione di cui al punto 4 è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:


Regolazione(UE) 2016/425
6. Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate, compresa la data della norma, o alle altre specifiche tecniche, compresa la data della specifica, in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

Specifico prodotto
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Ove applicabile, l'organismo notificato 9001 // VISION PROTECT BASIC

SGS FIMKO OY, 0598

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo 0598/PPE/23/2301

Firmato a nome e per conto di:



FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direttore amministrativo
NOME E COGNOME, FUNZIONE

Bedburg, 21.02.2023
LUOGO E DATA DEL RILASCIO

LV

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

1. IAL: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Ražotāja un attiecīgā gadījumā viņa pilnvarotā pārstāvja vārds vai nosaukums un adrese: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vācija
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vācija
4. Deklarācijas priekšmets: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Aizsargcimdi | Drošības apavi | Aizsargapģērbs | Roku aizsargi |
|-------------------------------|----------------|----------------|---------------|
| X Individuālā acu aizsardzība | | | |
5. Iepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

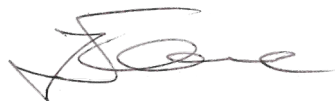
Regulešana (ES) 2016/425

6. Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem, norādot standarta datumu, vai atsauces uz citām tehniskajām specifikācijām, norādot specifikācijas datumu, saistībā ar kurām ir deklarēta atbilstība:

EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Attiecīgā gadījumā, paziņotā struktūra SGS FIMKO OY, 0598
- veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu 0598/PPE/23/2301

Parakstīts šādas personas vārdā:



PARAKSTS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, rīkotājdirektors
VĀRDS UN UZVĀRDS, AMATSBedburg, 21.02.2023
IZDOŠANAS VIETA UN DATUMS

LT

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

- AAP: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- Gamintojo ir, kai taikytina, jo įgaliotojo atstovo pavadinimas (vardas, pavardė) ir adresas: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vokietija
- Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vokietija
- Deklaracijos objektas: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Apsauginės pirštinės | Apsauginiai batai | Apsauginė apranga | Rankų apsaugai |
|-----------------------------------|-------------------|-------------------|----------------|
| X Asmeninė akių apsaugos priemonė | | | |
- 4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

Reguliavimas (ES) 2016/425

- Nuorodos į atitinkamus taikytus darniuosius standartus (įskaitant standarto datą) arba į kitas technines specifikacijas (įskaitant specifikacijos datą), pagal kurias buvo deklaruota atitiktis:

EN 1661201
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

- Kai taikytina, notifikuotoji įstaiga SGS FIMKO OY, 0598
atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą 0598/PPE/23/2301

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:



PARAŠAS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, generalinis direktorius
VARDAS, PAVARDĖ, PAREIGOS

Bedburg, 21.02.2023
IŠDAVIMO DATA IR VIETA

HU

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

1. Egyéni védőeszköz: 9001 // VISION PROTECT BASIC

2. A gyártónak és adott esetben meghatalmazott képviselőjének neve és címe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Németország

3. Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Németország

| 4. A nyilatkozat tárgya: | | 9001 // VISION PROTECT BASIC | |
|--------------------------|--------------------|------------------------------|---------|
| Védőkesztyű | Biztonsági lábbeli | Védőruházat | Karvédő |
| X Személyes szemvédelem | | | |

5. A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:

Szabályozás (EU) 2016/425

6. Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás és a szabvány dátumának megadása, vagy az azon egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás – az adott leírás dátumával együtt –, amelyekre a megfelelőségi nyilatkozat vonatkozik:

~~EN 12003~~
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Adott esetben a(z) SGS FIMKO OY, 0598

bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiadta a(z) EU-típusvizsgálati tanúsítványt 0598/PPE/23/2301

A tanúsítványt a következő nevében és megbízásából írták alá:



ALÁÍRÁS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, ügyvezető igazgató
NÉV, BEOSZTÁS

Bedburg, 21.02.2023
A KIÁLLÍTÁS HELYE ÉS DÁTUMA

MT

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

1. PPE: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Isem u indirizz tal-manifattur u, fejn ikun applikabbli, ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Il-Ġermanja
3. Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Il-Ġermanja
4. Is-sugġett tad-dikjarazzjoni: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Ingwanti protettivi | Żraben ta' sikurezza | Indumenti protettivi | Kmien ta' protezzjoni għad-dirgħajn |
|-------------------------------------|----------------------|----------------------|-------------------------------------|
| X Protezzjoni personali għall-għajn | | | |
5. L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt fil-punt 4 huwa f'konformità mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:

Regolament (UE) 2016/425

6. Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti użati, inkluża d-data tal-istandard, jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra, inkluża d-data tal-ispeċifikazzjoni, li tkun qiegħda tiġi ddikjarata l-konformità fir-rigward tagħha:

Speċifikazzjoni tal-prodott
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Fejn ikun applikabbli, il-korp notifikat 9001
SGS FIMKO OY, 0598
wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (Modulu B) u ħareġ iċ-certifikat tal-eżami tal-UE tat-tip 0598/PPE/23/2301

Iffirmat għal u f'isem:



FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direttur manigerjali
ISEM, FUNZJONI

Bedburg, 21.02.2023
POST U DATA TAL-HRUĠ

NL

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

1. PBM: 9001 // VISION PROTECT BASIC

2. Naam en adres van de fabrikant en, indien van toepassing, zijn gemachtigde: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Duitsland

3. Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Duitsland

| | | | |
|--------------------------------|---------------------|------------------------------|----------------|
| 4. Voorwerp van de verklaring: | | 9001 // VISION PROTECT BASIC | |
| Veiligheidshandschoenen | Veiligheidsschoenen | Veiligheidskleding | Armbescherming |
| X Persoonlijke oogbescherming | | | |

5. Het in punt 4 beschreven voorwerp is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

Verordening (EU) 2016/425

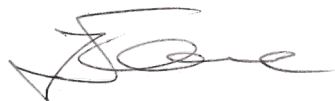
6. Vermelding van de relevante toegepaste geharmoniseerde normen, met inbegrip van de datum van de norm, of van de andere technische specificaties, met inbegrip van de datum van de specificatie, waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

EN 16612:2016
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Indien van toepassing: „De aangemelde instantie SGS FIMKO OY, 0598

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek 0598/PPE/23/2301 afgegeven.

Ondertekend voor en namens:



HANDEKENING

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, directeur
NAAM, FUNCTIE

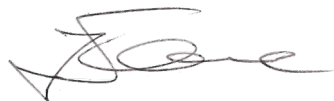
Bedburg, 21.02.2023
PLAATS EN DATUM VAN AFGIFTE

PL

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

1. ŚOI: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Imię i nazwisko lub nazwa i adres producenta oraz, w stosownych przypadkach, jego upoważnionego przedstawiciela: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Niemcy
3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Niemcy
4. Przedmiot deklaracji: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Rękawice ochronne | Obuwie ochronne | Odzież ochronna | Ochroniacze przedramienia |
|-----------------------------|-----------------|-----------------|---------------------------|
| X Indywidualna ochrona oczu | | | |
5. Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:
- Regulacja (UE) 2016/425
6. Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:
- EN 12001 produktu
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. W stosownych przypadkach jednostka notyfikowana SGS FIMKO OY, 0598
- przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE 0598/PPE/23/2301

Podpisano w imieniu:



PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, dyrektor zarządzający
IMIĘ I NAZWISKO, STANOWISKO

Bedburg, 21.02.2023
MIEJSCE I DATA WYDANIA

PT

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

1. EPI: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Nome e endereço do fabricante e, se for caso disso, do seu mandatário: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemanha
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemanha
4. Objeto da declaração: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Luvas de proteção | Calçado de segurança | Vestuário de proteção | Protetores para os braços |
|---------------------------|----------------------|-----------------------|---------------------------|
| X Proteção ocular pessoal | | | |
5. O objeto da declaração mencionado no ponto 4 está em conformidade com a legislação da União de harmonização aplicável:

Regulação (UE) 2016/425
6. Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas, incluindo a data de cada uma delas, ou a outras especificações técnicas, incluindo a data da especificação, em relação às quais a conformidade é declarada:

Especificação do produto
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Se aplicável, o organismo notificado SGS FIMKO OY, 0598

efetuou o exame UE de tipo (Módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo 0598/PPE/23/2301

Assinado por e em nome de:



ASSINATURA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, diretor-gerente

NOME, CARGO

Bedburg, 21.02.2023

LOCAL E DATA DE EMISSÃO

RO

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

1. EIP: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Denumirea și adresa producătorului și, după caz, ale reprezentantului autorizat al acestuia: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
3. Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului. AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
4. Obiectul declarației: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Mănuși de protecție | Încălțăminte de siguranță | Îmbrăcăminte de protecție | Protecție braț |
|-------------------------|---------------------------|---------------------------|----------------|
| X Protecție pentru ochi | | | |
5. Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii:
- Regulament (UE) 2016/425
6. Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite, inclusiv data standardului, sau trimiteri la celelalte specificații tehnice, inclusiv data specificației, în legătură cu care se declară conformitatea.
- ~~EN 166:2001~~ EN 166:2001 Arcini produs
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. După caz, organismul notificat SGS FIMKO OY, 0598
- a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip 0598/PPE/23/2301

Semnat pentru și în numele:



SEMNĂTURA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Managing Director

NUMELE, FUNCȚIA

Bedburg, 21.02.2023

LOCUL ȘI DATA ELIBERĂRII

SK

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

1. OOP: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Meno a adresa výrobcu a prípadne jeho splnomocneného zástupcu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemecko
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemecko
- | 4. Predmet vyhlásenia: | | 9001 // VISION PROTECT BASIC | |
|------------------------|-------------------|------------------------------|-------------------|
| Ochranné rukavice | Bezpečnostná obuv | Ochranný odev | Chránič na rukávy |
| X Osobná ochrana očí | | | |
5. Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:
- Predpis (EÚ) 2016/425
6. Odkazy na príslušné použité harmonizované normy vrátane dátumu normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie vrátane dátumu špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda vyhlasuje:
- Špecifikácia výrobku
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. V prípade potreby notifikovaná osoba SGS FIMKO OY, 0598
- vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ skúšky typu 0598/PPE/23/2301

Podpísané za a v mene:



PODPIS


AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, výkonný riaditeľ
MENO, FUNKCIABedburg, 21.02.2023
MIESTO A DÁTUM VYDANIA

SL

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

1. Osebna varovalna oprema: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Ime in naslov proizvajalca in po potrebi njegovega pooblaščenega zastopnika: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemčija
3. Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemčija
4. Predmet izjave:
- | Zaščitne rokavice | Varnostna obutev | Zaščitna oblačila | Ščitniki rok |
|----------------------|------------------|-------------------|--------------|
| X Osebna zaščita oči | | | |
- 9001 // VISION PROTECT BASIC
5. Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustrežno harmonizacijsko zakonodajo Unije:
- Predpis (EU) 2016/425
6. Sklicevanja na ustrezne uporabljene harmonizirane standarde, vključno z datumom standarda, ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije, vključno z datumom specifikacije, v zvezi s katerimi je izdana izjava o skladnosti:
- EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Po potrebi: priglašeni organ: SGS FIMKO OY, 0598
- je izvedel EU-pregled tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa: 0598/PPE/23/2301

Podpisano za in v imenu:



PODPIS

 AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direktor
IME, FUNKCIJA

 Bedburg, 21.02.2023
KRAJ IN DATUM IZDAJE

FI

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

1. Henkilönsuojain: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Valmistajan ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan nimi ja osoite: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksa
3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksa
4. Vakuutuksen kohde: 9001 // VISION PROTECT BASIC
- | Suojakäsineet | Turvakengät | Suojavaatetus | Käsivarsisuoja |
|-------------------------------|-------------|---------------|----------------|
| X Henkilökohtainen silmäsuoja | | | |
5. Edellä 4 kohdassa kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Säätely (EU) 2016/425

6. Viittaukset asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on sovellettu, tai viittaukset muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu, sekä kyseisten standardien ja eritelmien hyväksymispäivä:

EN 16629
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Tarvittaessa: ilmoitettu laitos 50598 SGS FIMKO OY, 0598
- suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuks 0598/PPE/23/2301

Puolesta allekirjoittanut:



ALLEKIRJOITUS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, toimitusjohtaja
NIMI, TEHTÄVÄ

Bedburg, 21.02.2023
ANTAMISPAIKKA JA -PÄIVÄMÄÄRÄ

SE

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

1. Personlig skyddsutrustning: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Tillverkarens namn och adress och, i förekommande fall, dennes representants namn och adress: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
3. Att försäkran om överensstämmelse utfärdats på tillverkarens eget ansvar: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
4. Föremålet för försäkran: 9001 // VISION PROTECT BASIC

| Skyddshandskar | Skyddsskor | Skyddskläder | Armskydd |
|------------------------|------------|--------------|----------|
| X Personligt ögonskydd | | | |

5. Att föremålet för den försäkran som beskrivs i punkt 4 överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

Reglering (EU) 2016/425

6. Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som tillämpats, inklusive datum för standarden, eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer, inklusive datum för specifikationen, enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

Produktcertifikation

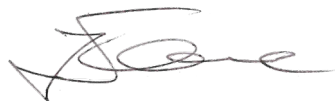
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. I tillämpliga fall: Det anmälda organet SGS FIMKO OY, 0598

har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget

0598/PPE/23/2301

Undertecknad för:



NAMNTECKNING

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, VD

NAMN, BEFATTNING

Bedburg, 21.02.2023

ORT OCH DATUM FÖR UTFÄRDANDE

RU

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

1. СИЗ: 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Имя и адрес производителя и в случае необходимости уполномоченного представителя: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
3. Исключительную ответственность за выставление этой Декларации Соответствия несёт производитель: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
4. Предмет декларации

| Защитные перчатки | | Защитная обувь | Защитная одежда | Защита для рук |
|-------------------|--------------------------------|----------------|-----------------|----------------|
| X | Индивидуальная защита для глаз | | | |
5. Описанный под номером 4 предмет декларации соответствует требованиям гармонизированного законодательства Евросоюза:

Постановление (EU) 2016/425
6. Сведения использования соответствующих гармонизированных норм или прочих технических спецификаций, которые поясняются в этой декларации, включая дату норм или прочих технических спецификаций:

EN 166:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001
7. Нотифицированный орган: SGS FIMKO OY, 0598

провёл ЕС испытание опытного образца (Модуль В) и выставил свидетельство ЕС NR. 0598/PPE/23/2301
об испытании типового образца.

ПОДПИСЬ ОТВЕТСТВЕННОГО ЛИЦА:



ПОДПИСЬ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР
ИМЯ, ФУНКЦИЯ

Bedburg, 21.02.2023
МЕСТО И ДАТА ПОДПИСАНИЯ

TR

AVRUPA BİRLİĞİ (AB) - UYGUNLUK BEYANI

1. Kişisel koruyucu ekipmanlar (PPE): 9001 // VISION PROTECT BASIC
2. Üreticinin (İmalâtçinin) ismi ve adresi ve icabında onun yetkili temsilcisi: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Almanya
3. Bu uygunluk Beyannamesinin tek sorumlusu üreticiye (imalâtçıya) aittir: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Almanya
4. Beyanın konusu:
- | Koruyucu eldivenler | Koruyucu Ayakkabılar | Koruyucu kıyafetler | Kol Koruyucular |
|------------------------|----------------------|---------------------|-----------------|
| X Kişisel göz koruması | | | |

5. 4. maddede açıklanan beyanın konusu, ilgili Birlik uyum mevzuatına uygundur:

Düzenleme (AB) 2016/425

6. Standartların tarihi ve diğer teknik şartnameler de dahil olmak üzere, ilgili uyumlaştırılmış standartların veya uygunluk beyanı verilen diğer teknik şartların belirtilmesi

EN 172:2001
EN 172:1994+A1:2000+A2:2001

7. Onaylanmış kuruluş SGS FIMKO OY, 0598

AB tipi muayeneyi (B modülü) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme sertifikasını no. yayınladı.

0598/PPE/23/2301

Adına imza attı:



İMZA

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Yönetici

ADI, POZİSYON

Bedburg, 21.02.2023

YER VE TARİH